

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Abschnitte müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

21+22
1-15 einschließlich y compris et

Requisiten unter der Verantwortung des Absenders.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Gust. Alberts GmbH + Co. KG Gewerbegebiet Grüenthal 58849 Herscheid DEUTSCHLAND				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE 0000182221 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Attinger Handelsgesellschaft mbH Zentrallager Ulmer Landstraße 255 86391 Stadtbergen DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Firma Kühne + Nagel (AG & Co) KG Hansastraße 10 35708 Haiger DEUTSCHLAND									
3 Auslieferungs-ort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Attinger Handelsgesellschaft mbH Land/Pays: 86391 Stadtbergen DEUTSCHLAND				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu: Herscheid Land/Pays: DEUTSCHLAND Datum/Date: 03.04.2024				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs									
5 Beigefügte Dokumente Documents annexes													
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		10 Statistiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg		12 Umfang in m³ Cubage m³	
		1		Einwegpale		Metallwaren				263,6		0,7	
		1		Einwegpale		Metallwaren				45,7		0,2	
		1		WP - FK K4		Metallwaren				1,6		0,0	
		1		Einwegpale		Metallwaren				40,3		0,3	
		1		WP - FK K4		Metallwaren				3,7		0,0	
		5				Summe:				355,0		1,3	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières		14 Rückzahlung Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement		19 Zu zahlen vom: A payer par:		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
Normal						Fracht Prix de transport							
						Ermäßigungen Réductions							
						Zwischensumme Sollte							
						Zuschläge Suppléments							
						Nebengebühren Frais accessoires							
						Sonstiges Divers							
						Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer							
20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières				24 Gut empfangen Réception des marchandises				Datum Date					
21 Ausgefertigt in Etablie à Herscheid				22 Gust. Alberts GmbH + Co. KG 58849 Herscheid				23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				26 Vertragspartner des Frachtführers				27 Amtliches Kennzeichen					
von bis km				Art Anzahl Kein Tausch Tausch				Art Anzahl Kein Tausch Tausch					
				Euro-Palette 0 0				Euro-Palette					
				Gitterbox-Palette 0 0				Gitterbox-Palette					
				Einfach-Palette				Einfach-Palette					
				Attinger Attinger Handelsgesellschaft mbH Ulmer Landstraße 255 86391 Stadtbergen 04. APR. 2024 Fon 0921 54315 0 Fax 0921 54315 20				Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift					
26 Vertragspartner des Frachtführers				27 Amtliches Kennzeichen				Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift					
Kfz				Nutzlast in kg									
Anhänger													

1 Absender (Name, Anschrift, Land)
Gust. Alberts GmbH + Co. KG
Gewerbegebiet Grünenthal
58849 Herscheid
DEUTSCHLAND

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)
Attinger Handelsgesellschaft mbH
Zentrallager
Ulmer Landstraße 255
86391 Stadtbergen
DEUTSCHLAND

3 Auslieferungsort des Gutes
Attinger Handelsgesellschaft mbH
86391 Stadtbergen
DEUTSCHLAND

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes
Herscheid
DEUTSCHLAND
03.04.2024

5 Beigefügte Dokumente
6 Kennzeichen u. Nummern
7 Anzahl der Packstücke
8 Art der Verpackung
9 Bezeichnung des Gutes
10 Statistiknummer
11 Bruttogewicht in kg
12 Umfang in m³

13 Anweisungen des Absenders
14 Rückerstattung
15 Frachttariff
16 Frachtführer
17 Nachfolgende Frachtführer
18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
19 Zu zahlen vom Absender
20 Besondere Vereinbarungen
21 Ausgabetag
22 Unterschrift und Stempel des Absenders
23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers
24 Gut empfangen
25 Angaben zur Ermittlung der Entlohnung
26 Vertragspartner des Frachtführers
27 Amtliches Kennzeichen